

Approvisionnements d'énergie

M. l'Orateur: Conformément à l'ordre adopté le lundi 19 mars 1979, la Chambre va passer aux votes différés à l'étape du rapport du bill C-42.

Qu'on appelle les députés.

(La motion n° 1 de M. Gillespie, mise aux voix, est adoptée.)

(Vote n° 37)

POUR

Messieurs

Abbott	Dupont	Lumley
Allmand	Dupras	MacEachen
Anderson	Duquet	MacGuigan
Andres	Ethier	Maine
(Lincoln)	Faulkner	Marceau
Appolloni (M ^{me})	Fleming	Marchand
Baker	Flynn	Martin
(Gander-Twillingate)	Foster	McIsaac
Béchar	Fox	McRae
Bégin (M ^{lle})	Francis	Milne
Benjamin	Gauthier	Munro
Blackburn	(Ottawa-Vanier)	(Hamilton-Est)
Blais	Gendron	Nicholson (M ^{lle})
Blaker	Gillespie	Nystrom
Blouin	Goodale	O'Connell
Boulanger	Guilbault	Orlikow
Breau	Harquail	Ouellet
Brewin	Herbert	Parent
Buchanan	Holt (M ^{me})	Pearsall
Bussières	Hopkins	Penner
Caccia	Horne	Peters
Cafik	Isabelle	Philbrook
Campagnolo (M ^{me})	Johnston	Pinard
Campbell (M ^{lle})	(Westmount)	Portelance
(South Western Nova)	Joyal	Prud'homme
Campbell	Kaplan	Rac
(LaSalle-Émard-Côte	Knowles	Railton
Saint-Paul)	(Winnipeg-	Raines
Caron	Nord-Centre)	Reid
Chrétien	Lachance	Roberts
Clermont	Lajoie	Rodriguez
Collenette	Lalonde	Rompkey
Comtois	Lambert	Rooney
Corbin	(Bellechasse)	Roy
Côté	Lamontagne	(Laval)
Cullen	Landers	Saltsman
Cyr	Lang	Sauvé (M ^{me})
Danson	Langlois	Savard
Daudlin	Laniel	Smith
Dawson	Lapointe	(Saint-Jean)
De Bané	Leblanc	Stollery
Demers	(Laurier)	Symes
Dionne	LeBlanc	Tessier
(Northumberland-	(Westmorland-Kent)	Trudel
Miramichi)	Lefebvre	Turner
Douglas	Leggatt	Watson
(Bruce-Grey)	Lessard	Whelan
Douglas	Loiselle	Wood
(Nanaimo-Cowichan-	(Chambly)	Yanakis
Les Îles)	Loiselle	Young—130.
Duclos	(Saint-Henri)	

CONTRE

Messieurs

Alexander	Diefenbaker	Lambert
Alkenbrack	Dinsdale	(Edmonton-Ouest)
Andre	Elzinga	La Salle
(Calgary-Centre)	Epp	Lawrence
Baker	Forrestall	MacDonald (M ^{lle})
(Grenville-Carleton)	Gauthier	(Kingston
Balfour	(Roberval)	et les Îles)
Beatty	Gillies	Malone
Brisco	Graffey	Masniuk
Cadieu	Halliday	Mazankowski
Clark	Hare	McCain
(Rocky Mountain)	Hees	McGrath
Clarke	Hnatyshyn	McKenzie
(Vancouver Quadra)	Howie	McKinley
Coates	Huntington	Mitges
Corbett	Janelle	Muir
Cossitt	Jarvis	Munro
Crosby	Jelinek	(Esquimalt-Saanich)
(Halifax-East Hants)	Jones	Murta
Darling	Kempling	Neil
de Cotret	Korchinski	Nielsen
Dick		Nowlan

[M. l'Orateur.]

Messieurs

Paproski	Scott	Stewart
Parker	(Hamilton-Wentworth)	(Cochrane)
Patterson	Scott	Towers
Pigott (M ^{me})	(Victoria-Haliburton)	Wenman
Ritchie	Siddon	Whiteway
Roche	Skoreyko	Wise
Rynard	Stanfield	Woolliams
Schellenberger	Stewart	Yewchuk—76.
	(Marquette)	

● (1620)

(La motion n° 1 de M. Gillespie est adoptée.)

M. l'Orateur: Le vote porte maintenant sur la motion n° 2 inscrite au nom du député de Northumberland-Durham (M. Lawrence).

(La motion n° 2 de M. Lawrence, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote n° 38)

POUR

Messieurs

Alexander	Halliday	Murta
Alkenbrack	Hare	Neil
Andre	Hees	Nielsen
(Calgary-Centre)	Hnatyshyn	Nowlan
Baker	Howie	Nystrom
(Grenville-Carleton)	Huntington	Orlikow
Balfour	Janelle	Paproski
Beatty	Jarvis	Parker
Benjamin	Jelinek	Patterson
Blackburn	Jones	Peters
Brewin	Kempling	Pigott (M ^{me})
Brisco	Knowles	Rac
Cadieu	(Winnipeg-	Ritchie
Clark	Nord-Centre)	Roche
(Rocky Mountain)	Korchinski	Rodriguez
Clarke	Lambert	Rynard
(Vancouver Quadra)	(Bellechasse)	Saltsman
Coates	Lambert	Schellenberger
Corbett	(Edmonton-Ouest)	Scott
Cossitt	La Salle	(Hamilton-Wentworth)
Crosby	Lawrence	Scott
(Halifax-East Hants)	Leggatt	(Victoria-Haliburton)
Darling	MacDonald (M ^{lle})	Siddon
de Cotret	(Kingston	Skoreyko
Dick	et les Îles)	Stanfield
Diefenbaker	Malone	Stewart
Dinsdale	Masniuk	(Marquette)
Douglas	Mazankowski	Stewart
(Nanaimo-Cowichan-	McCain	(Cochrane)
Les Îles)	McGrath	Symes
Elzinga	McKenzie	Towers
Epp	McKinley	Wenman
Forrestall	Mitges	Whiteway
Gauthier	Muir	Wise
(Roberval)	Munro	Woolliams
Gillies	(Esquimalt-Saanich)	Yewchuk—90.
Graffey		

CONTRE

Messieurs

Abbott	Clermont	Flynn
Allmand	Collenette	Foster
Anderson	Comtois	Fox
Andres	Corbin	Francis
(Lincoln)	Côté	Gauthier
Appolloni (M ^{me})	Cullen	(Ottawa-Vanier)
Baker	Cyr	Gendron
(Gander-Twillingate)	Danson	Gillespie
Béchar	Daudlin	Goodale
Bégin (M ^{lle})	Dawson	Guilbault
Blais	De Bané	Harquail
Blaker	Demers	Herbert
Blouin	Dionne	Holt (M ^{me})
Boulanger	(Northumberland-	Hopkins
Breau	Miramichi)	Horne
Buchanan	Douglas	Isabelle
Bussières	(Bruce-Grey)	Johnston
Caccia	Duclos	(Westmount)
Cafik	Dupont	Joyal
Campagnolo (M ^{me})	Dupras	Kaplan
Campbell (M ^{lle})	Duquet	Lachance
(South Western Nova)	Ethier	Lajoie
Caron	Faulkner	Lalonde
Chrétien	Fleming	Lamontagne